

## Руководство по эксплуатации

# ПЫЛЕСОС СТРОИТЕЛЬНЫЙ BVC-40M PRO



EAC

## **Уважаемый покупатель!**

Благодарим за покупку продукции BRAIT.

В данном руководстве приведены правила эксплуатации инструмента.

Перед началом работ внимательно прочтите руководство. Эксплуатируйте инструмент в соответствии с правилами и с учётом требований безопасности, а также руководствуясь здравым смыслом. Сохраните инструкцию, при необходимости Вы всегда можете обратиться к ней. Линейка продукции BRAIT постоянно расширяется новыми моделями.

Продукция BRAIT отличается эргономичным дизайном, обеспечивающим удобство её использования, продуманной конструкцией, высокой мощностью и производительностью.

В связи с изменениями в технических характеристиках содержание руководства может не полностью соответствовать приобретённому инструменту.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию отдельных деталей без предварительного уведомления. Имейте это в виду, читая руководство по эксплуатации.

С уважением, команда BRAIT .

## **СОДЕРЖАНИЕ**

ВВЕДЕНИЕ .....	3
ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ .....	3
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ .....	5
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....	5
УСТРОЙСТВО СТРОИТЕЛЬНОГО ПЫЛЕСОСА .....	6
СБОРКА, ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА .....	7
ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ .....	11
УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	11
ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ .....	12
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ.....	12
ПРАВИЛА УТИЛИЗАЦИИ .....	12
ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА .....	13
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН.....	15



**ВНИМАНИЕ!** Для предотвращения опасности воспламенения или поражения электрическим током не подвергайте изделие воздействию дождя или влаги. Во избежание электрического удара не пытайтесь самостоятельно вскрывать корпус. Обращайтесь за обслуживанием только в авторизованный сервисный центр.



**При любом отключении инструмента из электросети, а также в случае прекращения электроснабжения, переведите выключатель в положение «Выключено» во избежание дальнейшего самопроизвольного включения инструмента.**

Срок службы изделия 5 лет с момента даты продажи. Если дата продажи не указана, срок службы исчисляется с даты выпуска изделия.

Срок хранения - 5 лет при хранении в закрытых помещениях с естественной вентиляцией в упаковке при температуре воздуха от +5°C до +45°C и относительной влажности воздуха не более 80%.

Дата изготовления может быть определена цифрами серийного номера, размещённого на изделии, и (или) может быть указана на упаковке изделия.

## ВВЕДЕНИЕ

**Строительный пылесос** предназначен для поглощения бетонной пыли, стружки, мелких камней, осколков стекла, а также влажного мусора. Строительный пылесос является оборудованием повышенной опасности.

Если Вы не имеете навыков в работе с устройством, настоятельно рекомендуется предварительно проконсультироваться у специалиста или опытного пользователя.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию товара с целью улучшения характеристик продукции. Внешний вид товара может незначительно отличаться от изображений на упаковке и в паспорте на изделие.

**ВНИМАНИЕ!** Внимательно изучите инструкцию по эксплуатации перед началом использования инструмента.

Инструмент предназначен для использования при температуре от +1 до +40С и относительной влажностью воздуха не более 80%, с отсутствием прямого воздействия атмосферных осадков и чрезмерной запыленности воздуха.

**Если оборудование транспортировалось и/или хранилось при температуре ниже +5°С, то в течение нескольких часов перед началом эксплуатации необходимо выдержать его при температуре не ниже +10°С.**



## ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

**ВНИМАНИЕ!** Перед каждым использованием и периодически во время работы пользователь обязан:

- проводить визуальный осмотр инструмента,
- проверять общее состояние инструмента,
- проверять целостность инструмента, аксессуаров и защитных приспособлений к нему,
- проверить надежность креплений узлов, насадок и т.п.
- отсутствия иных повреждений или иных отклонений от нормы.

При обнаружении – устраниить недостатки до начала использования.

1. Не всасывайте следующие предметы и материалы: непогашенные сигареты, газ, керосин и другие легковоспламеняющиеся и взрывоопасные объекты.

2. Не касайтесь штепсельной вилки мокрыми руками.

3. Не переворачивайте пылесос во избежание попадания в него воды и повреждения электродвигателя.

4. Не используйте строительный пылесос в качестве водяного насоса во избежание его повреждения.

**ЗАПРЕЩЕНО!** Применение инструмента не по назначению не допускается.

5. По окончании уборки, обслуживания или проверки выключите питание и выньте штепсель из розетки.

6. Держите строительный пылесос подальше от сильного солнечного света и мест с высокой температурой, чтобы пластик не деформировался.

7. Шланг не должен сильно гнуться и растигиваться, поскольку это может привести к его повреждению.

8. Не вырывайте, не топчите и не тяните шланг в случае его повреждения.

9. Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем или его сервисной службой во избежание опасности.

**ЗАПРЕЩЕНО!** Использование инструмента, имеющего повреждения или ослабленные крепежные элементы – запрещено и опасно, в связи с возможностью получения травмы. Производитель не несет ответственность за последствия и ущерб, причиненный вследствие использования инструмента с указанным и выше отклонениями.

10. Данный инструмент может эксплуатироваться лицами (включая детей) с ограниченными физическими или умственными возможностями только под надзором или после прохождения соответствующего инструктажа, проведенного лицом, ответственным за их безопасность.

**ВНИМАНИЕ!** Придерживайтесь следующего режима работы с инструментом! После непрерывной работы в течение 20-30 минут необходимо выключить инструмент, возобновить работу можно через 15 минут.

11. Необходимо следить за детьми, не позволяя им играть с устройством.

12. Перед чисткой/обслуживанием устройства необходимо вынуть штепсельную вилку из розетки.

13. Перед началом эксплуатации убедитесь, что местный источник питания соответствует спецификации на заводской табличке.

**ВНИМАНИЕ!** Напряжение сети должно соответствовать указанному на заводской табличке. Устройство не должно непосредственно подсоединяться к сети электропитания. Подключайте устройство только к правильно заземленному источнику питания.

14. Не используйте строительный пылесос в горючем и взрывоопасном месте, чтобы искра двигателя не привела к возгоранию.

15. Не перекрывайте горловину воздухозаборника.

16. Не собираите острые предметы.

17. Не собираите предметы, которые могут легко прилипнуть к фильтру. Потому что они заблокируют вентиляцию и повредят двигатель.

18. Не погружайте крышку бака в воду и не мойте водой, чтобы вода не попала на детали. Правильный способ должен быть таким: сначала смочите тряпку, насухо отжмите ее и аккуратно протрите корпус пылесоса.

19. Если пылесос был перевернут, вы должны отключить электричество и поставить его вертикально, проверить целостность агрегата, затем можете включить.

20. Вовремя проводите необходимое обслуживание. Любое изменение или модификация инструмента запрещается, так как это может привести к поломке и/или травмам.

**ВНИМАНИЕ!** Не используйте пылесос в случае повреждения двигателя.

## КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1) Фильтр HEPA, 1 шт.
- 2) Мешок для сбора пыли, 1 шт.
- 3) Шланг гофрированный 3 м, 1 шт.
- 4) Шланг гофрированный для подключения пневмоинструмента 3.5 м, 1 шт.
- 5) Удлинитель телескопический 48-78 см, 1 шт.
- 6) Насадка щелевая, 1 шт.
- 7) Щётка круглая, 1 шт.
- 8) Щётка для сухой и влажной уборки, 1 шт.
- 9) Адаптер для подключения электроинструмента, 1 шт.
- 10) Колёса задние, 2 шт.
- 11) Колёса поворотные, 2 шт.
- 12) Трубки из нержавеющей стали, 2 шт.
- 13) Пульт дистанционного управления, 1 шт.

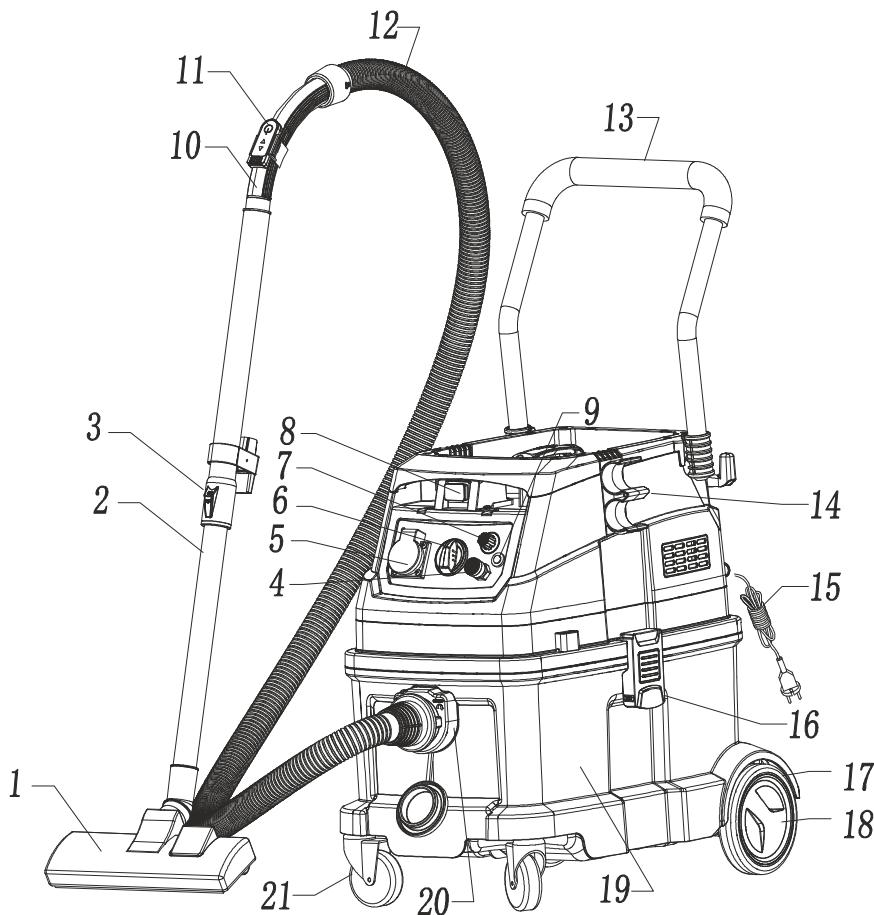


**ВНИМАНИЕ!** В связи с постоянной работой над совершенствованием инструмента, внешний вид, технические характеристики и комплектация инструмента могут незначительно отличаться от представленных в инструкции.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Параметры электросети, В/Гц	220/50
Номинальная мощность, Вт	2000
Скорость воздушного потока, л/с	40
Степень разрежения, кПа	23
Вакуумное всасывание, мбар	220
Макс. уровень шума, дБ	75
Макс. мощность подключаемого электроинструмента, Вт	2000
Класс электрозащиты	I
Степень защиты	IPX4
Объем бака, л	40
Материал бака	пластик
Длина гофрированного шланга, м	3
Диаметр соединения гофрированного шланга, мм	32
Длина гофрированного шланга для подключения пневмоинструмента, м	3.5
Длина электрокабеля, м	5
Тип фильтра	HEPA + фильтровальный мешок
Влажная и сухая уборка	+
Функция обдува	+
Функция автоматической очистки фильтра	+
Розетка для подключения электроинструмента	+
Синхронизация с электроинструментом	+
Разъемы для подключения пневмоинструмента	+
Синхронизация с пневмоинструментом	+
Дистанционное управление	+
Вес нетто/брутто, кг	14.0/16.5

## УСТРОЙСТВО СТРОИТЕЛЬНОГО ПЫЛЕСОСА

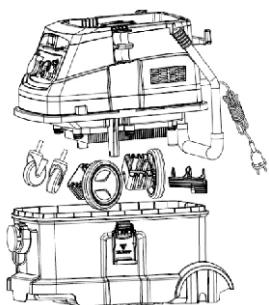


- |   |                                      |
|---|--------------------------------------|
| 1. Щётка для сухой и влажной уборки           | 12. Шланг гофрированный              |
| 2. Удлинитель телескопический                 | 13. Ручка                            |
| 3. Фиксатор удлинителя                        | 14. Фиксатор шланга                  |
| 4. Разъём для подключения пневмоинструмента   | 15. Электрокабель                    |
| 5. Розетка для подключения электроинструмента | 16. Защёлка бака                     |
| 6. Переключатель режимов                      | 17. Колесо заднее                    |
| 7. Регулятор мощности всасывания              | 18. Колпак колеса                    |
| 8. Выключатель                                | 19. Бак                              |
| 9. Предохранитель                             | 20. Отверстие для подключения шланга |
| 10. Адаптер соединения шланга                 | 21. Колесо переднее поворотное       |
| 11. Пульт дистанционного управления           |                                      |

# СБОРКА, ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА

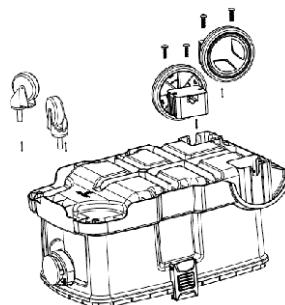
## ПЕРЕД НАЧАЛОМ РАБОТЫ

1



Освободите защелки, чтобы открыть корпус пылесоса. Выньте колеса и прочие аксессуары.

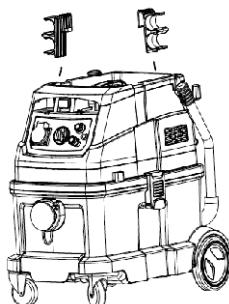
2



Установите большие колеса в сборе в соответствующие гнёзда в пластиковом поддоне пылесоса и закрепите их винтами.

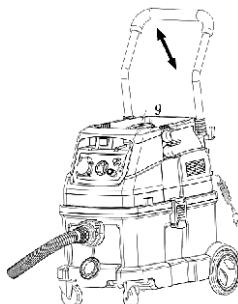
Вставьте поворотные колёса в пластиковый поддон пылесоса.

3



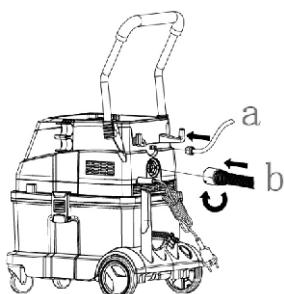
Установите держатель шланга, направляя нижнюю часть в паз на корпусе пылесоса.

4



Вставьте фитинг шланга во всасывающее отверстие пылесоса, поверните его по часовой стрелке для фиксации.

5



а) Шаг 1: Вставьте шланг от компрессора /линии подачи сжатого воздуха в разъём в задней части пылесоса

Шаг 2: Вставьте разъём на шланге инструмента гнездо «4»

Шаг 3: Поверните переключатель режимов в положение для синхронизации пуска пневматического инструмента и пылесоса

б) Вставьте фитинг фланга в отверстие в задней части пылесоса и используйте шланг для обдува

## **1. Электропитание**

- Перед подключением пылесоса к электросети поверните переключатель режимов (6) в положение «OFF» («ВЫКЛ»)
- Напряжение и частота электросети должны соответствовать данным, приведенным на идентификационной табличке
- Подключать устройство следует к розеткам сети электропитания, снабженным проводами заземления и средствами защиты.

## **2. Подача сжатого воздуха**

- В систему следует подавать сухой воздух, прошедший через фильтр-влагоотделитель.
- Для подсоединения устройства к линии сжатого воздуха следует использовать шланг с внутренним диаметром не менее 9 мм, рассчитанным на указанное давление.

## **3. Подключение электроинструмента**

- Перед подключением электрооборудования убедитесь в том, что он находится в режиме «OFF» (ВЫКЛ)
- Вставьте вилку электроинструмента розетку на передней панели устройства
- Подсоедините шланг пылеудаления к всасывающему отверстию
- Не подключайте к пылесосу электроинструменты, мощность которых превышает уровень, указанный на передней панели устройства.

## **4. Подключение пневмоинструментов**

- Перед подключением пневмоинструмента убедитесь в том, что пылесос находится в режиме «OFF» (ВЫКЛ)
- Вставьте разъём пневматического шланга пневмоинструмента в гнездо пылесоса (4) на его передней панели
- Убедитесь в том, что характер функционирования пневмоинструмента соответствует сведениям, приведенным в инструкции по эксплуатации.

## **5. Предварительная проверка**

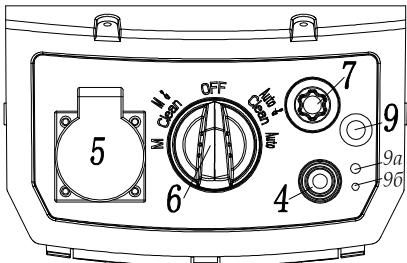
- Убедитесь в том, что пылесборный мешок установлен в контейнер, а фильтр находится на своем месте.
- Убедитесь в том, что пылесборный шланг должным образом зафиксирован и не затрудняет перемещение пылесоса.
- Проверьте герметичность системы подачи сжатого воздуха.

После работы в зоне опасного пылевого загрязнения все части пылесоса следует рассматривать как источник загрязнения. Перед использованием пылесоса вне загрязненной зоны или перед его обслуживанием с него следует удалить всю пыль, протерев его тканью или обработав пылесосом, запечатать контейнер для сбора пыли резиновой крышкой и поместить шланг и принадлежности в пакет.



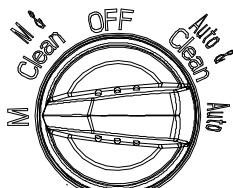
# ЭКСПЛУАТАЦИЯ

## 1. Элементы управления

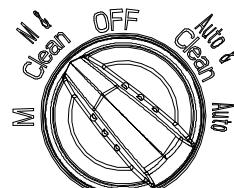


4. Разъём для подключения шланга пневматического инструмента.
5. Розетка для включения электроинструмента.
6. Рукоятка выбора режимов работы пылесоса.
7. Рукоятка регулировки всасывания. Для увеличения вращайтте по часовой стрелке.
8. Основной выключатель (см. стр. 6)
9. Предохранитель.
- 9a. LED-индикатор заполненности пылесборного мешка.
- 9b. Кнопка сброса. Если пылесос начинает потреблять ток 15А и выше, происходит автоматическое отключение. Для возврата к нормальной работе нажмите указанную кнопку сброса для перезагрузки.

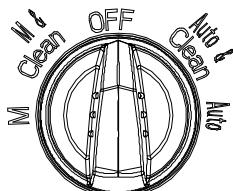
## 2. Управление режимами работы



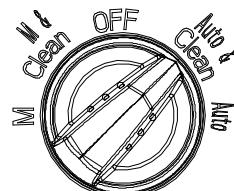
Режим сбора пыли с ручным включением.



Режим сбора пыли с ручным включением с автоматической очисткой фильтра HEPA.

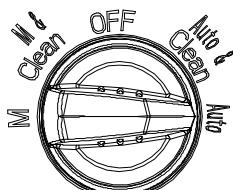


Пылесос выключен.

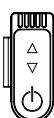


Режим автоматического включения пылесоса при включении пневматического или электрического инструмента.

Фильтр HEPA очищается автоматически.



Режим автоматического включения пылесоса при включении пневматического или электрического инструмента.



Когда пылесос работает, пульт дистанционного управления можно использовать для управления запуском и остановкой двигателя, а также функцией регулирования скорости.



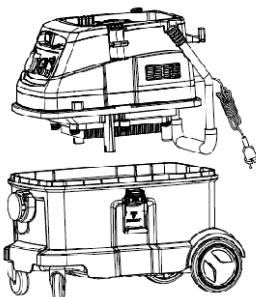
При загорании светодиодного индикатора (LED) необходимо очистить фильтр.

LED

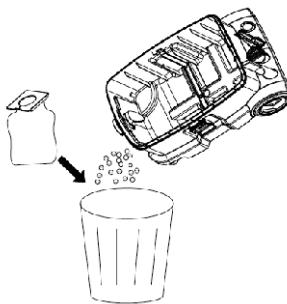


Во процессе автоматической очистки фильтра HEPA каждые 20 секунд будет запускаться функция встряхивания пыли. При этом будет раздаваться звук, что является нормальным рабочим состоянием.

### 3. Замена расходных элементов

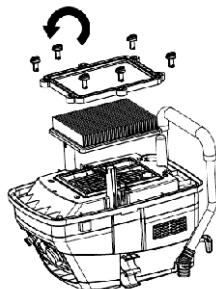


Освободите защёлки и снимите верхнюю часть корпуса пылесоса.

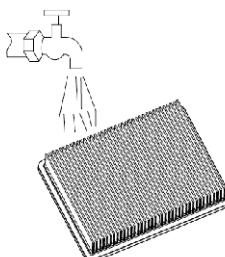


#### Удаление мусора

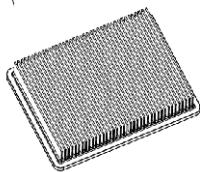
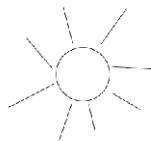
- Выньте одноразовый пылесборный мешок (при наличии бумажных мешков) и выбросьте его в мусорный контейнер
- Установите новый мешок в поддон



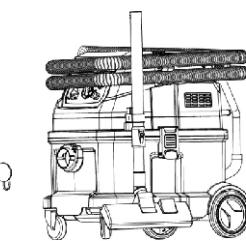
Поверните против часовой стрелки 6 фиксаторов и выньте фильтр HEPA, как показано на изображении. Установите новый фильтр (или очищенный) в обратном порядке.



Промойте фильтр HEPA под струей воды, не используя щётку.



Высушите фильтр HEPA под солнцем или естественным образом.



Когда пылесос не используется, переведите переключатель в режим «OFF» («Выкл»). Храните компоненты, как показано на рисунке.

## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

НЕИСПРАВНОСТЬ	ПРИЧИНА	ДЕЙСТВИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ
Двигатель не включается	Нет напряжения в сети питания	Проверить наличие напряжения в сети питания
	Неисправен переключатель режимов работы	Обратиться в специализированный Сервисный центр для ремонта
	Неисправен шнур питания	
Пыль не всасывается	Пылесборник полностью заполнен	Заменить пылесборник
	Фильтрующий элемент сильно загрязнен	При необходимости замените фильтрующий элемент
	Засорение шланга пылесоса или пылесборника	Очистите шланг и пылесборник
Появление дыма и запаха горелой изоляции	Неисправны подшипники	
	Неисправность обмоток якоря или статора	Обратиться в специализированный Сервисный центр для ремонта
Пыль выдувается из устройства	Неправильно установлен фильтрующий элемент	Установите фильтрующий элемент заново
	Поврежден фильтрующий элемент	Установите новый фильтрующий элемент
	Повреждено уплотнение фильтра	

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

По окончании работы очистите мягкой щеткой и протрите тряпкой все внешние части пылесоса. При трудноудаляемых загрязнениях вентиляционного отверстия используйте мягкую ткань, смоченную в мыльной воде. Запрещается использовать такие растворители, как бензин, спирт, водоаммиачный раствор и т.п., поскольку они могут повредить пластмассовые детали.

Обслуживание электроинструмента должно быть выполнено только квалифицированным персоналом уполномоченных Сервисных центров. Обслуживание, выполненное неквалифицированным персоналом, может стать причиной поломки инструмента и травм.

При обслуживании электроинструмента, используйте только рекомендованные сменные расходные части, насадки, аксессуары. Использование не рекомендованных расходных частей, насадок и аксессуаров может привести к поломке электроинструмента или травмам.

Использование некоторых средств для чистки, таких как: бензин, аммиак, и т.д. приводят к повреждению электроинструмента.

## **ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ**

После завершения работы необходимо хорошо почистить устройство.

Перед отправкой на хранение мотор должен остыть.

Храните устройство в сухом помещении, в недоступном для детей месте, исключая попадание прямых солнечных лучей.

Убедитесь, что шнур питания во время хранения не может быть поврежден.

Если инструмент долго находился на холоде, перед использованием в помещении дайте ему нагреться до комнатной температуры.

## **ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ**

Транспортирование и хранение прибора должно соответствовать указаниям манипуляционных знаков на упаковке. Прибор должен храниться в упаковке изготовителя в закрытом помещении при температуре воздуха от +4°C до +40°C и относительной влажности воздуха не более 80%.

Срок хранения составляет 5 лет.

## **ПРАВИЛА УТИЛИЗАЦИИ**

Срок службы прибора при условии соблюдения потребителем правил эксплуатации составляет 5 лет. По истечению срока службы прибор должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации.

## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

1. Настоящее гарантийное свидетельство является единственным документом, подтверждающим Ваше право на бесплатное гарантийное обслуживание. Без предъявления данного свидетельства претензии не принимаются. В случае утери или порчи гарантийное свидетельство не восстанавливается.

2. Гарантийный срок на электроинструмент составляет 12 месяцев со дня продажи. Если изделие, предназначенное для бытовых (непрофессиональных) нужд эксплуатировалось в коммерческих целях (профессионально), срок гарантии составляет один месяц со дня продажи. В течение гарантийного срока сервисная служба бесплатно устраняет производственные дефекты и производит замену деталей, вышедших из строя по вине изготовителя. На период гарантийного ремонта эквивалентный исправный инструмент не предоставляется. Заменяемые детали переходят в собственность службы сервиса.

Компания BRAIT® не несет ответственности за вред, который может быть причинен при работе с электроинструментом.

3. В гарантийный ремонт инструмент принимается в чистом виде, при обязательном наличие надлежащим образом оформленных документов: настоящего гарантийного свидетельства, гарантийного талона, с полностью заполненными полями, штампом торговой организации и подписью покупателя.

4. Гарантийный ремонт не производится в следующих случаях:

- при отсутствии гарантийного свидетельства и гарантийного талона или неправильном их оформлении;
- при совместном выходе из строя якоря и статора электродвигателя, при обугливании или оплавлении первичной обмотки трансформатора сварочного аппарата, зарядного или пуско-зарядного устройства, при оплавлении внутренних деталей, прожиге электронных плат;
- если гарантийное свидетельство или талон не принадлежат данному электроинструменту или не соответствует установленному поставщиком образцу;
- по истечении срока гарантии;
- при попытках самостоятельного вскрытия или ремонта электроинструмента вне гарантийной мастерской; внесения конструктивных изменений и смазки инструмента в гарантийный период, о чем свидетельствуют, например, заломы на шлицевых частях крепежа корпусных деталей.
- при использовании электроинструмента в производственных или иных целях, связанных с получением прибыли, а также - при возникновении неисправностей связанных с нестабильностью параметров электросети, превышающих нормы, установленные ГОСТ;
- при неправильной эксплуатации (использование электроинструмента не по назначению, установки на электроинструмент не предназначенных заводом-изготовителем насадок, дополнительных приспособлений и т.п.;
- при механических повреждениях корпуса, сетевого шнура и при повреждениях, вызванных воздействиями агрессивных средств и высоких и низких температур, попадании ионородных предметов в вентиляционные решетки электроинструмента, а также при повреждениях, наступивших в результате неправильного хранения (коррозия металлических частей);
- при естественном износе деталей электроинструмента, в результате длительной эксплуатации(определяется по признакам полной или частичной выработки ресурса, сильного загрязнения, ржавчины снаружи и внутри электроинструмента, отработанной смазки в редукторе);
- использование инструмента не по назначению, указанному в инструкции по эксплуатации.
- при механических повреждениях инструмента;
- при возникновении повреждений в связи с несоблюдением предусмотренных инструкцией условий эксплуатации(см. главу Указания по технике безопасности в инструкции).
- повреждение изделия вследствие несоблюдения правил хранения и транспортировки.

Профилактическое обслуживание электроинструмента (чистка, промывка, смазка, замена пыльников, поршневых и уплотнительных колец) в гарантийный период является платной услугой.

О возможных нарушениях, изложенных выше условий гарантийного обслуживания, владельцу сообщается после проведения диагностики в сервисном центре.

Владелец инструмента доверяет проведение диагностики в сервисном центре в свое отсутствие.

Запрещается эксплуатация электроинструмента при проявлении признаков повышенного нагрева, искрения, а также шума в редукторной части. Для выяснения причин неисправности покупателю следует обратиться в гарантийную мастерскую.

Неисправности, вызванные несвоевременной заменой угольных щеток двигателя, устраняются за счет покупателя.

5. Гарантия не распространяется на:

- сменные принадлежности (аксессуары и оснастка), например: аккумуляторы, диски, ножи, сверла, буры, патроны, цепи, звездочки, цанговые зажимы, шины, элементы натяжения и крепления, головки триммеров, подошвы шлифовальных и ленточных машин, фильтры и т.п.
- быстроизнашивающиеся детали, например: угольные щетки, приводные ремни, сальники, защитные кожухи, направляющие ролики, направляющие, резиновые уплотнения, подшипники, зубчатые ремни и колеса, стволы, ленты тормоза, храповики и тросы стартеров, поршневые кольца и т.п. Замена их в течении гарантийного срока является платной услугой.
- естественный износ конических шестерней привода редуктора
- шнуры питания, в случае повреждения изоляции, шнуры питания подлежат обязательной замене без согласия владельца (услуга платная)

Инструкции, указанные в данном руководстве, не относятся к абсолютно всем ситуациям, которые могут возникнуть. Оператор должен осознавать, что контроль над практической эксплуатацией и соблюдение всех предосторожностей входит в его непосредственные обязанности.

С условиями гарантии ознакомлен.

Претензий к комплектации и внешнему виду не имею.

Покупатель \_\_\_\_\_

Телефон центрального сервисного центра: +7 (342) 214-52-12 [www.fdbrait.ru](http://www.fdbrait.ru)

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ: ZHEJIANG JIENUO ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.

АДРЕС: NO.37 HUANAI ROAD, XICHENG STREET, YONGKANG CITY, JINHUA CITY, ZHEJIANG PROVINCE, CHINA  
ТЕЛЕФОН: + 86-579-87376487

## Для заметок



## ДЕЙСТВИТЕЛЕН ПРИ ЗАПОЛНЕНИИ

### ТАЛОН №1

Корешок талона №1

на гарантитный ремонт  
(Модель: \_\_\_\_\_)  
(Изъят: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ г.)  
Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись)

На гарантитный ремонт

(Модель: \_\_\_\_\_)

Серийный номер \_\_\_\_\_

Представитель \_\_\_\_\_  
(подпись, штамп)

Заполняет торговая организация

Продан \_\_\_\_\_  
(наименование и адрес предприятия)

Дата продажи \_\_\_\_\_ М.П.

Продавец \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(ФИО)

## ДЕЙСТВИТЕЛЕН ПРИ ЗАПОЛНЕНИИ

### ТАЛОН №2

Корешок талона №2

на гарантитный ремонт  
(Модель: \_\_\_\_\_)  
(Изъят: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ г.)  
Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись)

На гарантитный ремонт

(Модель: \_\_\_\_\_)

Серийный номер \_\_\_\_\_

Представитель \_\_\_\_\_  
(подпись, штамп)

Заполняет торговая организация

Продан \_\_\_\_\_  
(наименование и адрес предприятия)

Дата продажи \_\_\_\_\_ М.П.

Продавец \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(ФИО)

## Заполняет ремонтное предприятие

(наименование и подпись предприятия)

---

---

---

---

---

Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) (ФИО)

Владелец \_\_\_\_\_  

---

---

---

---

\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) (ФИО)

Дата ремонта \_\_\_\_\_ М.П.

Утверждаю \_\_\_\_\_  
(Должность, подпись, ФИО руководителя ремонтного предприятия)

## Заполняет ремонтное предприятие

(наименование и подпись предприятия)

---

---

---

---

---

Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) (ФИО)

Владелец \_\_\_\_\_  

---

---

---

---

\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) (ФИО)

Дата ремонта \_\_\_\_\_ М.П.

Утверждаю \_\_\_\_\_  
(Должность, подпись, ФИО руководителя ремонтного предприятия)

Корешок талона №3

на гарантитный ремонт  
(Модель: \_\_\_\_\_)  
(Изъят: \_\_\_\_\_ " \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_ г.)  
Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись)

## ДЕЙСТВИТЕЛЕН ПРИ ЗАПОЛНЕНИИ

### ТАЛОН №3

На гарантитный ремонт

(Модель: \_\_\_\_\_)

Серийный номер \_\_\_\_\_

Представитель \_\_\_\_\_  
(подпись, штамп)

Заполняет торговая организация

Продан \_\_\_\_\_  
(наименование и адрес предприятия)

Дата продажи \_\_\_\_\_ М.П.

Продавец \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) (ФИО)

Корешок талона №4

на гарантитный ремонт  
(Модель: \_\_\_\_\_)  
(Изъят: \_\_\_\_\_ " \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_ г.)  
Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись)

## ДЕЙСТВИТЕЛЕН ПРИ ЗАПОЛНЕНИИ

### ТАЛОН №4

На гарантитный ремонт

(Модель: \_\_\_\_\_)

Серийный номер \_\_\_\_\_

Представитель \_\_\_\_\_  
(подпись, штамп)

Заполняет торговая организация

Продан \_\_\_\_\_  
(наименование и адрес предприятия)

Дата продажи \_\_\_\_\_ М.П.

Продавец \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
(подпись) (ФИО)

## Заполняет ремонтное предприятие

(наименование и подпись предприятия)

---

---

---

---

---

Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ /  
(подпись) (ФИО)

Владелец \_\_\_\_\_  

---

---

---

---

\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ /  
(подпись) (ФИО)

Дата ремонта \_\_\_\_\_ М.П.

Утверждаю \_\_\_\_\_  
(Должность, подпись, ФИО руководителя ремонтного предприятия)

## Заполняет ремонтное предприятие

(наименование и подпись предприятия)

---

---

---

---

---

Исполнитель \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ /  
(подпись) (ФИО)

Владелец \_\_\_\_\_  

---

---

---

---

\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ /  
(подпись) (ФИО)

Дата ремонта \_\_\_\_\_ М.П.

Утверждаю \_\_\_\_\_  
(Должность, подпись, ФИО руководителя ремонтного предприятия)

## Для заметок



